

**CONFORME**  
**D.Lgs.**  
**81/08**

**ISO 9000**  
**EN ISO**  
**9606**

**GARANZIA**  
**5**  
**ANNI**

Norme  
EN1004.1.2  
Europee

LA STRUTTURA DEL  
TRABATTELO E'  
AGGIORNATA IN  
CONFORMITÀ ALLE  
NORME EUROPEE  
DEL 02/2021



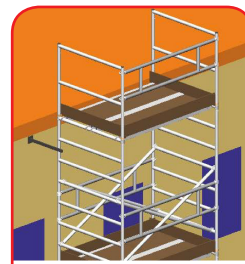
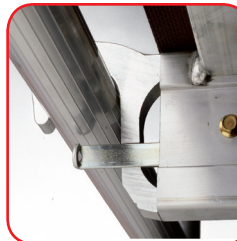
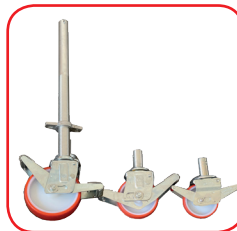
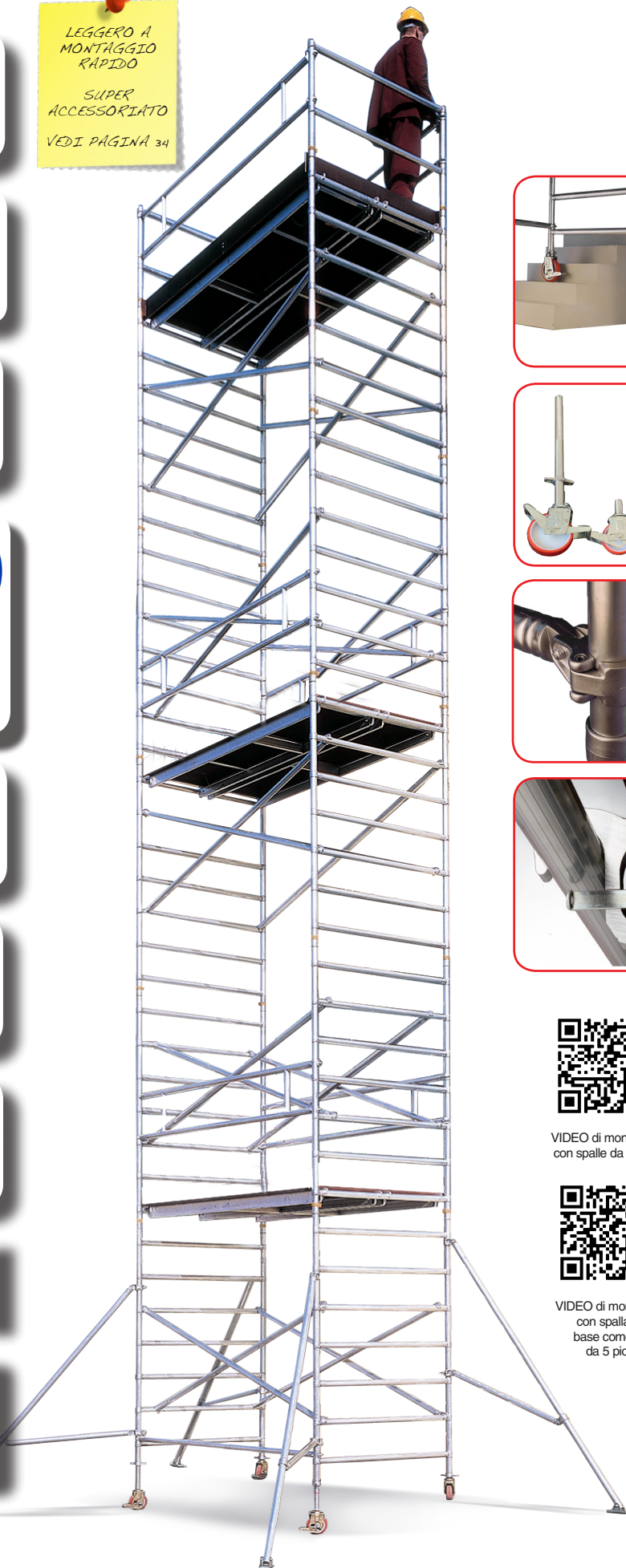
Portata  
**200**  
**Kg/m<sup>2</sup>**



uso professionale

**MONTAGGIO**  
**RAPIDO**

LEGGERO A  
MONTAGGIO  
RAPIDO  
  
SUPER  
ACCESSORIATO  
  
VEDI PAGINA 34



TUTTI I TRABATTELLI TEMPO  
TECH SONO CERTIFICATI  
DA SVELT SECONDO D.LGS.  
81/2008 PER LO SBARCO SU  
TETTI E COPERTURE. SISTEMA  
DI SBARCO RIPORTATO NEL  
MANUALE D'USO.



VIDEO di montaggio  
con spalle da 7 pioli



VIDEO di montaggio  
con spalla di  
base comoda  
da 5 pioli



IDEALE PER INDUSTRIE,  
AEROPORTI, ARTIGIANI,  
INSTALLATORI, PER USO  
ESTERNO FINO A  
15 METRI

## Tempo Tech L



È costruito saldando i gradini ai montanti con un innovativo sistema robotizzato. È rapidissimo da montare ed è realizzato in lega leggera di alluminio ad altissima resistenza. È inattaccabile dalla ruggine ed è garantito per una lunghissima durata (garanzia 5 anni). Offre la massima produttività in assoluta sicurezza. È costituito da pochi componenti facili da trasportare che possono essere utilizzati in configurazioni standard o speciali con sbalzi, prolungamenti, allargamenti per tutti i tipi di esigenze. A richiesta una base premontata con apertura automatica consente un utilizzo immediato rapido fino ad un'altezza di lavoro di m 3,00. Disponibile in due larghezze: m 0,74 (S) e m 1,35 (L), con lunghezze da m 2,0/2,5/3,0. È possibile usare TEMPO anche come sistema di accesso a coperture (richiedere accessori ad hoc).

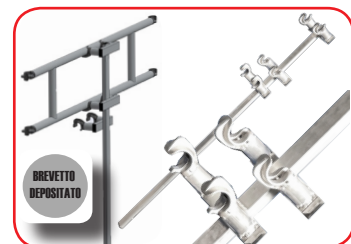
- 4 ruote Ø 150 con freno (Tempo Tech L) (a richiesta Ø 200 o 125)
- 4 ruote Ø 125 con freno (Tempo Tech S) (a richiesta Ø 200 o 150)
- 4 gambe regolabili mm 400 (a richiesta mm 150/700)
- 4 staffe prestabilite secondo l'altezza
- 2 traverse orizzontali di base
- 4 traverse diagonali x ogni campata e le relative spalle (Tempo Tech L)
- 2 traverse diagonali x ogni campata e le relative spalle (Tempo Tech S)
- 1 ringhiera di protezione
- 1 piano in alluminio/legno wiremesh verniciato antisdrucchiolo
- CORREDO: ogni trabattello è dotato di manuale ed etichette di istruzioni.
- Il manuale contiene il certificato del costruttore.
- Tutti i componenti sono marchiati con anno di fabbricazione e logo Svell

Su richiesta: ancoraggio rapido regolabile facoltativo: Se il trabattello viene ancorato le staffe stabilizzatrici non sono obbligatorie ma devono essere montate in caso di spostamento.

(cod. TANCORAGGIO)



**SERVOTECH:** nuovo accessorio che consente il montaggio/smontaggio in sicurezza dei parapetti di protezione stando con i piedi sul piano inferiore (EN1004.1). Montati i parapetti, l'operatore sale sul piano superiore in totale sicurezza protetto su tutti i lati. **TTEMPOSER** cad. Kg 3,5 (2 pezzi necessari per trabattello)



## Tempo Tech S



VIDEO di montaggio con spalle da 7 pioli



VIDEO di montaggio con spalla di base comoda da 5 pioli

Le traverse orizzontali e verticali Ø mm 50 di TEMPO TECH costituiscono la struttura portante che impedisce la torsione e la flessione del trabattello. Sono di tre tipi: m 2,00/2,50/3,00. Sulla fusione è stampato il tipo e la lunghezza della traversa. Le traverse diagonali sono anche distinguibili dalle orizzontali perché zigrinate.



ISO 9000  
EN ISO  
9606



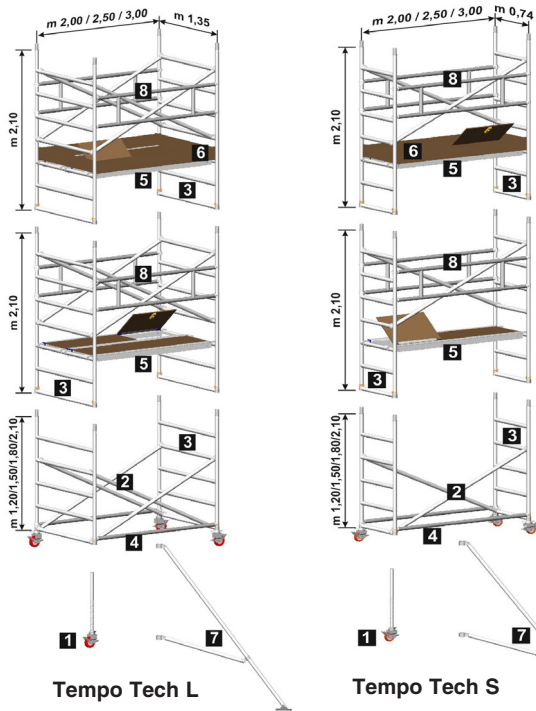
CONFORME  
D.Lgs.  
81/08



VIDEO  
SERVOTECH



Su richiesta TEMPO ADVANCE in Vetroresina dielettrica

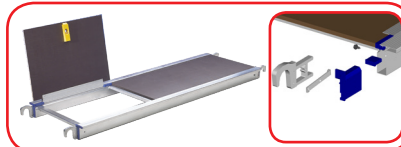


Tempo Tech L

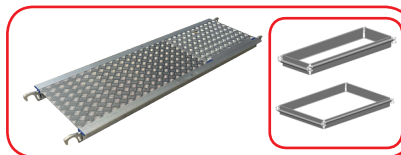
Tempo Tech S

### Nomenclatura componenti:

- 1 Ruota con freno e gambe regolabili
- 2 Traversa diagonale
- 3 Spalla di base con gradini
- 4 Traversa orizzontale
- 5 Piano di lavoro
- 6 Fermapiedi
- 7 Staffa stabilizzatrice
- 8 Parapetto ad H



**Piano di lavoro** (struttura in alluminio e piano in legno multi-strato antisdruciuolo).  
Ogni componente è smontabile e sostituibile in caso di rottura.



Optional: piano e fermapiedi in alluminio



Optional: base "Automatica"



## Tempo Cinema

Trabattello professionale in alluminio a montaggio rapido, progettato per l'utilizzo in cinema, auditorium, teatri.  
TEMPO TECH CINEMA è un trabattello in alluminio conforme alle normative europee UNIEN1004.1.2, ideale per l'utilizzo in presenza di gradinate, suolo degradante, file di sedie o poltrone.

La struttura è studiata in modo da scavalcare agevolmente le poltroncine e allo stesso tempo lavorare sul pavimento inclinato o sulle gradinate della sala cinematografica o del teatro.

Come Tempo Tech è costituito da pochi componenti facili da trasportare in leggerissima lega di alluminio tubolare  $\varnothing$  50 mm con gradini zigrinati antisdruciuolo.

È inattaccabile dalla ruggine.  
È composto da pochi componenti che lo rendono leggero, poco ingombrante da trasportare e facile da montare in pochi minuti e senza bisogno di attrezzi.



ISO 9000  
EN ISO  
9606

CONFORME  
D.Lgs.  
81/08



TEMPO TECH		
CODICE	DESCRIZIONE	COMPONENTE
TTEMPL03S	spalla terminale L m 1,09	
TTEMP03S	spalla terminale S m 1,09	
TTEM3L04S	spalla 4 gradini L m 1,20	
TTEM3S04S	spalla 4 gradini S m 1,20	
TTEM3L05S	spalla 5 gradini L m 1,50	
TTEM3S05S	spalla 5 gradini S m 1,50	
TTEM3L06S	spalla 6 gradini L m 1,80	
TTEM3S06S	spalla 6 gradini S m 1,80	
TTEM3L07S	spalla 7 gradini L m 2,10	
TTEM3S07S	spalla 7 gradini S m 2,10	
TTEMPO20	traversa orizzontale m 2,00	
TTEMPO25	traversa orizzontale m 2,50	
TTEMPO30	traversa orizzontale m 3,00	
TTEMPD20	traversa orizzontale m 2,00	
TTEMPD25	traversa orizzontale m 2,50	
TTEMPD30	traversa orizzontale m 3,00	
TTEMPPP20	parapetto m 2,00	
TTEMPPP25	parapetto m 2,50	
TTEMPPP30	parapetto m 3,00	
TTEMPB20	piano con botola m 2,00	
TTEMPB25	piano con botola m 2,50	
TTEMPB30	piano con botola m 3,00	
TTEMPC20	piano senza botola m 2,00	
TTEMPC25	piano senza botola m 2,50	
TTEMPC30	piano senza botola m 3,00	
TTEMF20L	kit fermapiede L m 2,00	
TTEMF25L	kit fermapiede L m 2,50	
TTEMF30L	kit fermapiede L m 3,00	
TTEMF20S	kit fermapiede S m 2,00	
TTEMF25S	kit fermapiede S m 2,50	
TTEMF30S	kit fermapiede S m 3,00	
TTEMPG15	gamba telescopica mm 150	
TTEMPG40	gamba telescopica mm 400	
TTEMPG70	gamba telescopica mm 700	
TTEMR125	ruota Ø mm 125 con freno	
TTEMR150	ruota Ø mm 150 con freno	
TTEMR200	ruota Ø mm 200 con freno	
TTEMPSTP1	staffa P fissa m 1,50	
TTEMPSTM1	staffa M fissa m 2,80	
TTEMPSTG1	staffa G fissa m 3,60	
TTEMPSTT1	staffa TM telescopica m 1,70/2,80	
TTEMPSTT2	staffa TM telescopica m 2,70/3,60	
984	fascetta perno corto per spalle	
914	fascetta perno lungo speciale	
964/A	manicotto in alluminio	
TTEMPOMG1	morsetto girevole con dado	
986	adattatore per ruota	
TTEMPSC1	scala con ganci a 1 tronco	
TTEMPSC2	scala con ganci a 2 tronchi	

COMPONENTI VARI

JOLLY		
CODICE	DESCRIZIONE	COMPONENTE
TTEMPBA20	apertura automatica di ricambio (solo per modulo A con base automatica dotata di sostegni)	
TJOLLY05	spalla base 5 pioli modulo A completa di 2 ruote e 2 gambe telescopiche	
TJOLLY05S	spalla base 5 pioli modulo A	
TJOLLY06	spalla intermedia 6 pioli moduli C, E	
TJOLLY03	spalla intermedia 3 pioli modulo D	
TJOLLYT05	spalla terminale 5 pioli modulo B	
TJOLLY00	traversa orizzontale liscia	
TJOLLY0D	traversa diagonale zigrinata	
TJOLLY0P	parapetto	
TJOLLYST TJOLLYSTA	staffa stabilizzatrice mini staffa stabilizzatrice	
JOLLY0L	gamba telescopica con ruota Ø 150 mm con freno (EN1004)	
TJOLLYPBW	piano alluminio (elemento con botola)	
TJOLLYPCW	piano alluminio (elemento senza botola)	
TJOLLY035W TJOLLY036W TJOLLYFPW	fermapiedi lungo fermapiedi corto kit fermapiedi completo	

COMPONENTI STRUTTURALI

BASE

PIAVI